

和蘭風說書

二

西垣文庫

文庫 10

7267

2

85

80

75

70

65

60

特 文庫 10  
7267  
2

建寧六年

當年孫汝中初加節度使口上書

佛茶西國阿茶院國今軍中住阿茶院方有佛茶西人  
在大勢討捕中其以後將軍住由本國中紙

一 以下奴才か國を阿茶院國ハ一身之法坐ハ寸を以下國を佛

茶西國を一身之法坐ハ寸を軍住下以奴才加討捕寸を

以下國を半分討捕寸を奴才か子下二住由本國

寸を紙

以下國を阿茶院國ハ和略可住使者在立中得

共兼引寸を住由寸を以下國を以て以奴才か

國ハ寸を也風此四々國の大將去阿茶院國ハ可住由あつりハ

是班呀

鍋島家藏

清文庫

西頭文庫

スライテハ  
燕 齋

燕齋ノ間ニ  
一字關シキハ

燕ノ字

燕齋ノ字

甲州の地味唯今といふ兼引不仕り申す中園より申す

一 波爾杜加兒國ニ大船被撥ち申す及兼申す此後と南蠻船ニ  
法堂ニ兵船ニ法堂ニ其子細如何松共兼り不申す本  
國より越り

一 舟柄國阿茶院南蠻の出入去年申上り申す今指明不  
申す

一 さら多由を此の條をんで以ぬ世交ふす已阿せと申す國ニ海賊  
人左軍を仕掛申す然更在る事申す阿茶院人彼地より

南蠻不自生其成申す

一 去年福州ニ南蠻之使申す不交福州致分と者。阿茶院人

心次方南蠻可仕里と書状を便咄吧差越申す然更前より日本  
に余り申す世にさる事申す阿茶院船四艘為南蠻  
福州に在り申す法堂

一 申すらん風の方獲申す果申す此子供三人并身一人此堂不三人  
こと此政を何れ申す軍仕り世認領阿茶院を申す申す加勢  
仕り

板淡

一 申すたむら申す阿茶院と殺年南蠻仕り此只今申す申す  
一 申すから申す阿茶院人私を仕り唐口南蠻。余り申す天川近所

漸刺江

一 船を買陸系小船を調其治帰見治と綿舎方と

唐人有阿紫陀人者不殊者殺為和皆之取中七人阿紫陀  
人在此小私分逃去如北歸中

一去年十月阿紫陀西大將名付連守國大將の極年一孫成中  
也中越中

一咬咽也世孫与傳去十月一病死其父其孫目を連死より云ん  
今らんす中志也孫与伝没一孫成中

長かむきん  
何らんす伝以云ん

乙連死下左阿伝

右之趣或人の加むきん之合中時通和解是上中以上

右之趣或人の加むきん之合中時通和解是上中以上

六月廿二日

通判

延宝七年

當年秋後中ハ新かむきん口上書

一佛蘭西人の阿紫陀人ハ近年軍仕に交去年十二月和睦仕ハ  
物支先年物らん伝方ハ今ハ中ハ傳片て連死中ハ新佛蘭西  
方ハ是返中ハ

森刺板也

一去年傳りて阿紫中回ハ南番人方ハ兵船を遣軍仕ハ治在  
互勝負量は唯今去和睦仕別傳りて阿紫中回ハ有阿紫を拵  
南番人張立中ハ是當去来中ハ



右に越武人のかき書ん立合中軍と通和解上中以上

未七月十一日

通判

右の書きん

て連記下り何れ

右の書きん

何れに書きん

延宝八甲年

當年経後中々勅如之ん以上書

一近年佛<sup>佛</sup>茶西國と阿茶院本茶仕り家和睦仕り也去年八月比に  
本小中紙外

一伊期波元西國が獨逸國と不和の望りて手打し及軍中使本

より中紙外

一さらぬ國兵柄國に互ふに大将名をて出さる中此者方使志  
をいすとい國の大将出候へん多し中者中をいさる方娘此方のよ  
免に在りし者浪子四弟費余其上に置安物を取採り是中掛り  
一此中より大物出候へん多し中此を是に存安あり使に娘に後を不  
及中何れより巻中書に成りし返事候也去る後と出さる方  
中此のたりの軍を仕掛娘も國も變り押掛りて中此の能吏高  
三月間双方人殺し採り用意仕事在中後如何に取裁り不中  
一去年中上の志や已國に大将出果す中子供政月諱は是を違拂  
中流を継承す中此の事阿茶院方の加勢仕國を取返し見方甚

中川才左を為兵中川才左後牙共軍仕掛中川才左兄弟が阿茶院方、  
加勢を頼中川才左<sup>改</sup>三年九月西之加勢甚之軍仕身家危生捕兄方、後  
中川彼者も兄弟之殺之、身已西流、中川才左阿茶院方、十大勢  
うたまたま

一 去年十月少東の大將の使届也、使者兩人を中越りて海邊之小川  
錦合方が軍を仕掛中川才左阿茶院船を幸之加勢中川才左<sup>改</sup>中越り  
治世保らる免角之返事不仕在使者今喚咄也返届仕在  
一 為南受阿茶院船三艘福列、此毎年幸之中川才左は仕保  
日本に船出船仕在也、福列は船を中川才左  
一 才左たむ、常四日比喚咄也、使者を以中川才左世間を互之也、

出入之中也、幸之海兵右の跡心を以檢而後、法律中言はれ、船  
材は中川才左後阿茶院方より使者を才左たむに幸之中川才左  
以万也、阿茶院方、阿才左を才左誤也、不重、中川才左細中川才左  
中越りて便を我之出船仕在也、降不中川才左

才左たむ  
阿才左と書以中川才左  
新の才左  
い、才左を才左以中川才左  
右之親武人、才左たむ人、三合中、才左通和、解若才左以上

七月十五日

通判



右條之倭咄也中秘也身或人の如くも中安通和解  
長上り以上

いざ死せんすん  
魚んて巴きかん世に

六月廿二日

通判

天和二年

尚年再後中秘如到寺人上書

一去年中上通阿茶院中何由亦決矣面仕唯今ハ強強也  
也倭咄也中秘ハ所事

一天川位宅之南番人近年不仕今云南番仕子之日之其成困窮

仕其在也及兼中秘所事

一倭咄也之正不せん多むら中秘の当後惣領之國を譲り中秘を返還其  
身之五七二ア中秘ハ身惣領兼引不仕互ニ軍務成惣領方  
阿茶院ハ加勢を執中秘後阿茶院人ハ加勢仕軍ニ付務志之惣領  
せんたむの当後再兼中秘所事

一去年倭咄也ハ其成御侍言をた人六人之内去年か人死  
後仕在果中秘又尚年其人病死仕残三人存中秘然其もたれ  
事も能存不其の他不ハ兼在者ハ身事せし中秘を長宗之近  
所らるる中秘の事ニ相極中秘ハ身送り其中秘ハ少少所事  
一志や己人去之年不ど一軍仕ハ治左唯今を和給仕ハ所事

一 倭喃吧近所ニ尤もむろん中ノ所ニ身獲ト爲ル所ノ中ノ所ノ身獲  
ト軍仕仕込者今秘を和懐仕仕所事

一 去年正月比倭喃吧ノ阿茶陀船ヲ艘為南支福列ト爲シ  
支内ニ支股福列ト爲仕ト今支艘ハ大凡支支月時ノ廣東  
系ノ以高賣仕當春式艘ヲ倭喃吧ト降帆仕仕所事

古のむろん  
何んて書記かん世  
新かむろん  
何んて書記かん世

右ニ教訓人々加至每人三合ノ所ノ通和解云上ノ所上  
七月八日  
通判

天和三年

當年所為ノ所ハ云々毎人口上書

一 倭喃吧近所ニ尤もむろん中ノ所又船人船中ノ所ニ尚三月比軍  
仕仕双方ノ阿茶陀方加勢を船中ノ所放船三艘遣シ之世中ノ所  
船人船中ノ所放船三艘遣シ之世中ノ所放船三艘遣シ之世中ノ所  
尤もむろん方を付のけ和懐仕仕セ中ノ所北支所支阿茶陀南支  
仕仕ニ有ま世ハ故在通仕仕

一 南支國の内不ろ堂から中ノ所ニおのり浦ノ所ニ支股艘遣  
中ノ所承り中ノ所如何故ニ故ニ遣中ノ所子細ハ不事存

一 去年中上ノ通倭喃吧近所をんたむろ中ノ所支支護熱鎮國  
を張リ中ノ所支支親心を一次男ニ國取らせ中ノ所支支

領事方の阿茶院に加勢を頼りし月、使咄吧、兵船投禮院に兵  
越軍を仕掛、親方を責落し、惣領を遣り置し、船に又、兵  
親方の軍を託し、中、月、惣領方より又、阿茶院方、加勢を頼りし  
故去年十月頃、阿茶院方の兵船を遣り、親方を責落し、惣領方、  
國を不殘、海に中、親降系、中、故右に親を惣領城中、圍に  
在、唯、今、も、ん、を、む、務、り、中、

一、去年、月、為、商、賣、阿茶院、船、三、艘、福、州、廣、東、に、心、掛、き、中、  
一、阿茶院、本、方、お、勢、役、を、望、み、唯、今、の、近、國、軍、を、仕、替、り、中、

古のむん  
何んてまにたけまに  
新のむん

大人たんでらん

右に叛て人のかたたん立合中、咄、通、和、解、を、上、中、

六月廿二日

通詞

### 風説書

一、去年、中、上、月、通、人、多、む、の、守、護、父、子、軍、仕、中、月、惣、領、方、阿茶院、方、に  
加勢を頼りし、故、阿茶院、方、兵、船、を、遣、り、軍、を、派、之、惣、領、方、利、運、仕、中、  
其、後、親、方、を、責、落、し、國、に、加勢を頼りし、中、月、尚、年、を、け、建、治、方、に  
兵、船、三、艘、を、送、り、及、又、阿茶院、方、大、船、二、艘、を、ん、た、む、に  
是、に、對、固、仕、し、就、支、世、を、け、れ、す、軍、を、仕、中、何、水、に、も、阿茶院、方、に









廣め為すル極及兼すル

呂宋

一四月初頃よりさるる使囀吧に中來りたるに數年倭寇の  
有ん人左路をん地之去共をきり志きん宗門ニ進のヤルきり  
志らん某ヤル志在り法望んきり志らんニ成ふや志大體化  
ふに立のきヤル也中來り

一尙二月志やむ登程の使囀吧に世杯ららに使志を去我中其子細  
志無ん屈ら中訪りたるむたんら中前ら近年軍仕ル然と受  
尤もむらん分志やむに加勢を頼り此あ訪に後も使囀吧近所  
儀に治を極子兼度由に使志を去我中其世杯らる方中  
と双方軍扱静中其身志事仕り身委細兼中使志志やむ

再攻すル

古わ志士ん  
何んて志以に志以方  
新か志士ん  
志ん志士んてんらん

右之趣志人々加志士ん中國に通和解上すル以上

七月十二日

通和

貞享四年

風説書

コストコロマニテル

一去年より同國の將軍が志士との必は大军を遣一城を取去り  
中以安んをその守護すより同國の守護は金銀を出被降  
系ルに志和艦仕ル

一當年咬咽吧之近所向うかんとす不のち護不行儀是也

家老去お後の上を以殺其弟拾四歳に成れを取す

一去年十二月頃其建人たすす其後ち中其の身護に系り

中其を近所の國に其地を棄取す中其子三仕に及兼中其又

阿蒙陀方にも心懸中其格兼おしりち禮奏中其け其

一手に已す其後右商賣の年三仕に咬咽吧中其

一當年三月頃其大をどの國大をてりち青系をてり其殺万人

飢死仕り咬咽吧中其

一去年南蛮人船志やむ其船を使志を三人系て其人のゆらんす

四、其人の取け其す不、其人の波爾杜か児玉に其ち中其

喜望峰

アシカラ

亦已國<sup>アシカラ</sup>勢と夫と出船仕かあふち中近所あんかうち中不て被殺

仕り人の大方たをかり中其故かあ故が咬咽吧中其

一去年十月いそむらんち不のち護兵船而艘秘造り武

道具を用意仕近國をん<sup>アシカラ</sup>船ち中前、軍系に覺悟仕り咬咽

吧<sup>アシカラ</sup>中其取掛中其故を未知達不中其地を隊をん、も阿蒙

陀人為南蠻者所は其

一去年その海國の掛の川和の浦に其け其船系入浦、

右中商賣船を殺被る中其中其拍玉が咬咽吧中其

子細無柄國、近所を國に商賣の所証仕り其免、不

中其故右之通仕り其





受留也出ハ武艘有ニ入津仕カ志ヤ出シ幸艘ハ風不煩故カ之連  
中ハ

古の云々  
何んて武地をんぬ以て  
新の云々  
六の補遺をんぬ以て

右之趣云々人々如云云十回ハ通和解云上云々

七月十五日

通判

元禄二年

風説書

一去年冬に運送回并物見江國兵船大分造中ハ何之用共不在得  
共若兩國ハ阿葉陀方ト取掛コテ兵船之檢四艘用意仕ル

一阿葉陀ハ南賣船大小三百艘程ぬん江國、兼テ其ノ支ニ船  
田仕阿葉陀國ニ返不中ハ

一忽け運送玉の昔後有ル如家玉の御年ニ此中ハ然ル支三ノ年以テ  
古後取果中ハ其弟分守護ニ成ル刻玉中ハ者中ハハカテ  
其ノ宗寺ニ成ルハ其後難成の中ハ其家ニ其將弟中ハ志古護を  
尤テ其ノ宗ニ成ル者其家老ニ右ノ者先親ニ仕置ル格ニ  
之後玉中ハ者其誓約仕古後其成ル其後テ又ハカテ其ノ宗ニ  
其成ル者其家老ニ古来ノ家老役人カを遣下中ハ物更  
玉中ハ者其カテ其ノ宗ニ其成ル者中ハ其ノ宗ニ不仕候  
地玉ハ其ノ宗ニ其ノ宗ニ其ノ宗ニ其ノ宗ニ其ノ宗ニ其ノ宗ニ

中をてまゝ宗、不長成りし志、歩殺りし、阿茶院、加勢  
其成、以後、静下、松、中、来、小、巨、細、を、阿茶院、之、け、ま、は、同、宗、ら  
古、未、五、和、煩、何、小、軍、は、掛、り、去、加、勢、を、仕、り、約、束、仕、其、上、阿茶院  
人、と、数、年、軍、仕、り、抄、節、を、け、ま、は、國、之、大、將、一、婦、ハ、元、分、阿茶院、國  
聲、男、之、好、身、を、以、阿茶院、之、加、勢、仕、り、志、入、魂、之、初、月、が、ら、今、及  
急、け、ま、は、國、の、騷、動、を、静、し、ま、あ、去、年、十、月、將、分、阿茶院、大、將、如、奴  
ん、兵、取、六、百、艘、余、軍、勢、三、万、人、和、騷、島、五、千、騎、余、を、急、け、ま、は、必  
く、自、身、亦、向、い、し、ま、急、け、ま、は、國、之、大、石、古、拉、七、人、并、速、阿茶院、大、將、よ  
二、身、取、取、を、妻、中、二、身、取、取、手、向、二、子、及、奥、の、國、引、籠、り、阿茶院  
必、分、余、の、取、を、急、け、ま、は、國、之、浦、に、兵、取、掛、置、り、友、奴、ん、を、必

より急けまは必、加勢、来り、依、不長成り、中、阿茶院、之、嘆、咽、也、が  
来、

- 一 阿茶院、必、の、大、將、急、け、ま、は、國、之、然、れ、分、隣、國、之、妨、中、依、る、を、坐  
式、ら、為、用、心、兵、船、を、浦、之、の、沖、に、懸、置、中、
- 一 阿茶院、國、之、嘆、咽、也、之、商、賣、船、式、艘、差、越、り、小、奴、ん、を、國、の、前、に、  
如、れ、ん、す、人、を、取、中、小、人、之、依、を、子、如、せ、是、皆、を、入、石、を、中、右、に、仕、合  
故、如、れ、ん、す、人、の、取、見、合、り、次、者、阿茶院、人、方、に、棄、て、中、を、船、中、に  
者、乳、明、を、仕、り、依、り、此、阿茶院、船、大、風、に、逢、萬、一、日、本、の、地、に、漂  
着、を、仕、依、り、有、法、坐、り、存、存、及、樽、前、を、以、中、上、と、云、小  
一 とい、ち、國、之、と、改、め、し、國、之、軍、仕、と、云、く、國、之、内、を、とい、ち、必、の、書、後

方、教少取リル所と云ふ方、隆業仕唯令矢留仕ル所  
安此少取リル所の勢とも只今を悔んす國々軍仕ル中素以勝  
負ハ未だ未定ナリ

- 一始らんす小々大勢を催し阿茶院國の近所ニテ子進す中ノ所  
又大を以テ中ノ所ニテ以テ國の内ニテ高望ルを悔んす國々惣領  
軍仕掛ルハ輕丈阿茶院云々ニテ以テ國の加勢方ニ大勢を以テ  
交ゆらんす小の惣領此中を兼り身本云々勢を以テ以テ  
勿擲祭  
云に古やん小の兵取救艘出ニテ以テ國々杜掛軍仕ル中本國々  
軍仕掛ル云に古やん國の者在を以テ身本云々以テ以テ  
一毛亦ら國の大將ハ隣國出汝ん多々云々軍仕掛出乃んた大

將を當年生押ル

- 一云ちやふら國々も亦ら軍を仕掛是ニ大將を以テ亦ら方々生  
捕仕ル子細を教年御調物を綱束ルハ交近年中絶仕ル故軍仕  
此為近年耕作依南費不亦成録死仕ル者多法望ル  
云け連人ハ云亦ら人々又大す人々去年分只今迄軍仕ル  
一云け連人徳云浦々海賊船を出玉中ノ也中來ル  
一去年中上ノ通ぬらんす國の近所ハ以テ國々中云々亦ら名々亦ら  
こむ中ノ也志志やむ國々系教年住宅仕方便を以テ屋敷の氣入  
股ニ立身仕家老と云何か里々亦ら悔らんす此書後ハ内通仕志や  
む亦を棄中謀步顯大々亦ら亦ら死罪ハ以テ以テ以テ交ゆ

らん中人在らんこち中町の小城に取籠居たりを志やむ形を彼奴  
らん其人英名に連す人々不殘國中追押す其外急を憐れんす  
る系り居たりをらんを捕一具今に至る會中身在る中志や  
むが中其れ

一南蛮人を近年を徘徊不仕勿論新敷國を出入り中治を志す  
坐本國を便咄也 中其れ

右のいさん  
おる福運にらんをうてらん  
新のいさん  
をうたのさらすらん

右之類式人の如いさん中関外通和解先上ヤル

七月廿七日

通判

元禄三年

風説書

フテヌケ

一去年阿茶院の古後ふまんらん中志急けす回兵取七百艘  
余并雜兵を百万人余を裁す

一惣阿茶院宗者急けす人々同宗を法堂外急けすに因り  
古後先祖代阿茶院宗者南蛮人ら敵を法堂急けす  
因中第百中定は志阿茶院因宗を替他宗に居成り古後之儀を  
北後仕ても愛ら堅中定は法堂急けすを連に國中入  
込阿茶院宗者を替伴天連宗者を勸中身先親因中の中  
定を破因に仕置も我信中掛り急けすに因に國に者共

乱國の軒、西來到忍け連任國の學者共を毫仕らせ其外之者も  
礼儀中自ら世名を右之者有南唐宗方、無成り、汚ち中、以、  
兼引不仕、故、斯、師、度、此、後、忍、け、連、任、國、の、大、名、在、方、阿、茶、院、  
不、思、ん、す、方、忍、け、連、任、乱、國、を、靜、治、し、極、中、敵、は、身、右、之、人、救、  
て、阿、茶、院、を、忍、け、連、任、國、に、在、敵、は、然、夫、右、蓋、金、之、者、在、忍、け、  
連、任、國、の、当、後、差、免、り、以、然、夫、忍、け、連、任、國、の、内、始、五、部、之、者、  
共、中、金、阿、茶、院、を、一、身、仕、り、友、忍、け、連、任、國、の、当、後、不、及、一、戦、未、成、  
許、訴、ん、と、ら、中、所、分、さ、阿、茶、院、中、所、に、妻、子、在、後、以、夫、の、婦、り、ん、  
其、國、を、執、取、紙、は、早、速、婦、り、ん、以、國、を、後、に、私、人、加、勢、を、後、忍、け、連、任、  
國、の、以、於、玉、中、所、に、余、の、世、に、於、玉、元、來、領、分、右、彼、所、之、人、數、

を、信、阿、茶、院、と、軍、に、仕、受、任、は、此、世、に、然、夫、未、々、軍、を、不、仕、り、  
一、忍、け、連、任、國、の、大、名、在、中、金、阿、茶、院、を、以、右、後、忍、け、連、任、國、の、將、軍、  
に、仕、り、此、後、隣、國、に、知、連、為、統、治、玉、に、使、志、岩、紙、中、に、  
一、物、を、忍、國、に、先、年、阿、茶、院、宗、方、の、志、教、万、位、毫、出、し、以、國、中、追、拵、し、  
其、上、世、度、忍、け、連、任、國、欠、後、の、守、護、に、加、勢、を、仕、阿、茶、院、守、護、と、軍、  
を、仕、り、工、仕、り、故、阿、茶、院、國、忍、け、連、任、國、の、勢、部、金、八、百、を、婦、り、ん、  
其、國、に、取、掛、り、同、意、仕、り、  
一、い、多、り、也、國、に、内、ろ、く、後、ら、中、所、に、伴、天、連、之、惣、頭、を、う、す、其、中、に、  
二、身、婦、り、ん、國、に、其、子、子、以、世、を、傳、へ、ん、以、國、の、當、後、世、子、を、  
其、跡、次、に、仕、及、申、ら、取、ら、後、に、然、夫、中、子、細、之、阿、茶、院、宗、方、の、事、の、

ハラス

方々、蘇在故世をらすす下知る妨を仕りせり方便は法堂

一去年五月、倭咄吧阿茶院船六艘本國に赴き、小受か阿ふら中國

の近所より大風雷電仕大船船く水主拾三人自國に不知成行中

其後大風も信右に六艘とも、阿茶院國に返取仕

一當二月頃、ゆん人々之私に艘か阿ゆら中國の近所より阿茶院

方々取ゆら人々阿茶院に返取来ゆらゆん人々を筆會

中身

一倭咄吧にて去年十月改あり、不人々ゆんらら中、音改廿年余ゆん

ゆらや技指人々法堂に受世志企てゆらさる人阿ん不人唐人

又とて阿ら人ゆら人々中、倭咄吧阿茶院の機を取中仕り受

其人教に因て友人唐人仕り身即初教而人々是、術後教人討

捕まゆら追捕中、右企仕ゆらゆら、討捕中、松支七、年以

た川、下の唐人候、倭咄吧、系、任、書、作、唐人、元、追、捕、中、小、支、年

分、任、宅、仕、唐人、を、此、人、教、加、り、不、中、小、身、在、三、年、中、小

一當年阿んゆら中、高、潮、に、家、人、多、流、中、小

一去年十月、倭咄吧、辰、巳、支、申、列、尾、長、星、お、見、中、小

一去年同、改、己、未、申、中、國、に、去、る、星、お、見、中、小

一去年九月、掛、東、京、に、去、る、星、お、見、中、小

一當年長、海、に、阿、茶、院、船、六、艘、出、し、を、艘、并、志、や、む、出、し

を、艘、上、今、年、迄、法、堂、に、出、し、近、日、入、津、に、仕、り、ま、り、存、し

右之趣人にかむらん  
左の趣人にかむらん  
右の家た阿ますす  
左の家た阿ますす  
右の家た阿ますす  
左の家た阿ますす

右之趣人にかむらん 中受不通和解光上中以上

七月二日

通河

元禄四年

風説書

一 倭国に近所をんむら 中取に古獲去五月頃去果中より其方  
を古獲に定ます  
一 去七月頃登んからに近所去はらと中河 阿茶院南受松式艘  
を中河受 佛南西國の船六艘彼地 糸より右式艘に阿茶院

布倫司非  
人名

船を均んを人 糸集より其後阿茶院船七艘又出た其  
南受 糸より中河 阿茶院船式艘 登中より其後 右六艘  
に均んを 船七艘に阿茶院船 軍仕り家均んを人 之船  
六艘を阿茶院人 運押中  
一 去年より其國阿茶院の軍仕り家阿茶院人 海勝利中より  
阿茶院人古獲 均んを 中より其後 糸より其後 右六艘  
仕り家均んを 古獲に同く 内いり均んを 中より其後 右六艘  
後古新 新受散部を捕殺 百人毫賊 皆中阿茶院古獲及  
兼大船 波地 相懸 又二軍仕り家阿茶院 討殺 糸より其後  
均んを 糸より其後 中より其後 糸より其後 中より其後

伊耳葉

一 以らん堂をゆん位國に流る中急げまは玉の当渡陰に軍より討負中故ゆん位玉兵船百艘余加勢を請阿茶陀人兵船軍に仕置及兼て阿茶陀方先兵船六指艘用意仕外に段に兵船を指し取所急げ玉に当渡百艘余阿茶陀方に取掛中身互に船軍仕置勝負言に控在阿茶陀方に船大将討死仕物ん位玉の船大将も大勢討死皆互に勝負不変右百艘余の船ゆん位玉に門中

一 阿茶陀玉に近所中をん寸杯流るん堂中討ゆん位國に殺万人に軍仕掛中身阿茶陀近所を法中不友若阿茶陀方も考来り可中加勢教勢を用意仕中身法を互に和後ら軍共門仕

一 去年正月頃ゆん位國の船控艘に教而人多組阿茶陀中因糸阿茶陀南貴船後と在んを押懸ゆん位人棄之可中仕置阿茶陀人急信能仕置故方ら速る中右控艘の船に後志やむ玉に急中し此控艘の大將をてまんし及兼中一古十堂に海とんて以取中初の名友軍仕置中因中一民を困窮仕置及兼中

阿茶陀下の船控  
ゆん位にま記をん位とのむ  
阿茶陀動のゆん  
大不阿茶陀ゆん位とのむ





言はせり申す本國の倭國にり来り

一物りん民國のいせえんや國の軍中軍仕の申す倭國の倭國にり来り  
一倭國にせはら原よ己の倭國にり来り後年の本國に後後の訴訴  
遺りよふ去年八月改本國の心儘に隠居仕り候と申す倭國にり  
内うの申す中治の住宅仕り

一ういぬむらんかるとはういぬむらんかるとは倭國にり来り  
の下知が唯今せはらら後お申す

阿茶院古記  
大原海峽に九かると云ん  
同記に云ん  
倭國にり来り

阿茶院三番取巻やむ出風説書

一志やむ近取むたつふら申す取巻志やむ登取の下知お申す  
取而人えきし小更を多あふ人々軍仕仕候矣三流を五切兵糧  
謀仕り志やむ軍大將其外大將はる阿茶院に討らる申す其  
後又志やむ大將彼に志やむ申す  
一去年申す申す通物らんは志やむの御取巻に捕ま申す  
秘も是れ申す候申す細申す申す申す

阿茶院古記  
大原海峽に九かると云ん  
同記に云ん  
倭國にり来り



てん元塚こつ中者二千名方ニお尋中ハ

一去年六月頃阿茶院に積り積大分船積阿茶院小上越中ハ

か阿茶院中交の港に掛り在中交大風言三艘を港に吹沉中ハ

大船園に揚ケ中ハ

一左塚一や五去年中疫病言大分人病死仕北家言積込中ハ

酉八月十日

古の事  
船人て建記元船とのむ  
新の事  
かろ堂屋以隊

元禄七年

凡説書

一當年未朝一阿茶院船受阿茶院三艘言七言三艘部全四艘言凡船

受阿茶院三艘言内三艘今日御高地言存仕北言高松中

か言らん海海仕中

一去年十上り通阿茶院人ら物らん北言軍仕中交未、胸負担

下中ハ

一去年六月頃阿茶院人言物八千人阿茶院人言六千人阿茶院

教及五艘言中ハ新一園橋負不共極先中ハ仕中物らん北言

人神討死仕中物らん北言人言言言六千人神討死仕中其上阿茶

院人言言久物物言らん北言言海絶麻を直中ハ北言瘡治仕中氣

と海の中言後五言軍物言場五万七万言言言三万言双方備中言





